

ПОРЯДОК ДЕННИЙ
засідання Ради донорів з питань
впровадження реформи місцевого самоврядування та
територіальної організації влади в Україні

переклад українська/англійська

11 липня 2017 р. 16:00 – 18:00	м. Київ, вул. Велика Житомирська, 20 «Будинок децентралізації» (4 поверх)
15:30 – 16:00	<i>Вітальна кава та реєстрація</i>
16:00 – 16:15	Вступне слово ЗУБКО Геннадій Григорович – Віце-прем'єр-міністр – Міністр регіонального розвитку, будівництва та житлово-комунального господарства України, співголова Ради донорів ТАУШ Хольгер – директор Швейцарського бюро співробітництва, співголова Ради донорів де ГРООТ Беренд – керівник програм співробітництва Представництва ЄС в Україні
16:15 – 16:20	Технічне завдання для Ради донорів з питань впровадження реформи місцевого самоврядування та територіальної організації влади в Україні (представлення та затвердження) ТАУШ Хольгер – співголова Ради донорів
16:20 – 16:45	Огляд цілей Матриці результатів та системи моніторингу впровадження Реформи НЕГОДА В'ячеслав Андронович – Перший заступник Міністра регіонального розвитку, будівництва та житлово-комунального господарства України ПОПОВ Сергій – Секретаріат Ради донорів
16:45 – 17:00	Презентація та обговорення комунікаційної стратегії й плану її реалізації ГАРНЕЦЬ Оксана – координатор Робочої групи 6.1.
17:00 – 17:40	Обговорення питань, вирішення яких потребує координації з боку Уряду та підтримки з боку міжнародної спільноти, як запропоновано Робочими групами Ради донорів <ul style="list-style-type: none"> • зміни до Конституції; • питання укрупнення районів; • питання юрисдикції ОМС за межами населених пунктів; • формальні механізми міжміністерської координації; • секторальна децентралізація, стратегії щодо покращення надання послуг. Модерація: ТАУШ Хольгер – співголова Ради донорів <i>Запитання і коментарі членів Ради донорів</i>
17:40 – 17:50	Інші питання Виступи, обговорення учасників засідання
17:50 – 18:00	Підведення підсумків і окреслення наступних кроків ЗУБКО Геннадій Григорович – Віце-прем'єр-міністр – Міністр регіонального розвитку, будівництва та житлово-комунального господарства України, співголова Ради донорів ТАУШ Хольгер – директор Швейцарського бюро співробітництва, співголова Ради донорів
18:00 – 19:00	<i>Фуршет</i>

AGENDA
for the Meeting of the
Donor Board on Decentralization Reform in Ukraine

Simultaneous interpretation will be provided in Ukrainian and English

11 July 2017 16:00 – 18:00	House of Decentralization 20, Velyka Zhytomyrska St., 4th floor
15:30 – 16:00	<i>Welcoming coffee and registration</i>
16:00 – 16:15	<p>Opening remarks</p> <p>Mr. Hennadiy Zubko – Deputy Prime Minister, Minister of Regional Development, Construction and Municipal Services of Ukraine, Co-Chair of the Donor Board</p> <p>Mr. Holger Tausch – Director of the Swiss Cooperation Office Ukraine, Co-Chair of the Donor Board</p> <p>Mr. Berend de Groot – Head of Development Cooperation, Delegation of the European Union to Ukraine</p>
16:15 – 16:20	<p>Terms of Reference for the Donor Board on Decentralization Reform in Ukraine <i>(short presentation and endorsement)</i></p> <p>Mr. Holger Tausch – Co-Chair of the Donor Board</p>
16:20 – 16:45	<p>Overview of the key goals of the Common Results Framework and its monitoring system</p> <p>Mr. Viacheslav Nehoda – First Deputy Minister of Regional Development, Construction and Municipal Services of Ukraine</p> <p>Mr. Serhiy Popov – Donor Board Secretariat</p>
16:45 – 17:00	<p>Presentation and discussion of the Communication strategy and Action Plan</p> <p>Ms. Oksana Garnets – Coordinator of Working Group 6.2</p>
17:00 – 17:40	<p>Discussion of issues requiring coordination by the Government and support by the international community, stemming from Donor Board Working Groups</p> <ul style="list-style-type: none"> • Constitutional amendments • Amalgamation of rayons • Jurisdiction of local self-governments beyond settlement boundaries • Formal mechanisms for inter-ministerial coordination • Sectoral decentralization, framework strategies for service provision <p><i>Moderation:</i> Mr. Holger Tausch – Co-Chair of the Donor Board</p>
17:40 – 17:50	<p>Any other business</p> <p>All Donor Board representatives</p>
17:50 – 18:00	<p>Conclusions and way forward</p> <p>Mr. Hennadiy Zubko – Deputy Prime Minister, Minister of Regional Development, Construction and Municipal Services of Ukraine, Co-Chair of the Donor Board</p> <p>Mr. Holger Tausch – Director of the Swiss Cooperation Office Ukraine, Co-Chair of the Donor Board</p>
18:00 – 19:00	<i>Reception</i>